

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN BỐ TRẠCH
TỈNH QUẢNG BÌNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 02/2019/HS-ST
Ngày 29-01-2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BỐ TRẠCH, TỈNH QUẢNG BÌNH
*Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Trần Trung Thành.
- *Thư ký phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Nhạn - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bố Trạch tham gia phiên tòa:
Ông Nguyễn Lương Việt - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 01 năm 2019, tại Tòa án nhân dân huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự theo thủ tục rút gọn thụ lý số: 06/2019/HSST ngày 22/01/2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử theo thủ tục rút gọn số: 03/2019/HSST-QĐ ngày 22/01/2019 đối với bị cáo:

Trương Thị H, Giới tính: Nữ; Tên gọi khác: Không; Sinh ngày 04 tháng 5 năm 1989 tại Bố Trạch, Quảng Bình. Nơi ĐKNKTT/Chỗ ở hiện nay: Thôn X, xã P, huyện B, tỉnh Quảng Bình. Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Công giáo. Trình độ học vấn: 9/12; Nghề nghiệp: Làm ruộng. Con ông: Trương Thanh L, sinh năm 1968 và bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1967. Anh chị em ruột: Có 04 người, H là con đầu trong gia đình. Chồng: Nguyễn N, sinh năm 1971; Con: Có 02 đứa, lớn sinh năm 2008, nhỏ sinh năm 2018. Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”. *Có mặt*

** Người làm chứng:*

- Anh Nguyễn Văn C, sinh năm: 1986. Địa chỉ: Thôn S, xã H, huyện B, tỉnh Quảng Bình. *Có mặt*

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 07 giờ ngày 22/12/2018 Trương Thị H, sinh ngày 04/5/1989, trú tại thôn X, xã P, huyện B điều khiển ô tô nhãn hiệu KIA, màu trắng, BKS 73A-106.88 đến Hải Phú, Hải Lăng, Quảng Trị dự lễ ở nhà thờ La Vang. Sau khi dự lễ xong, H hỏi mua 09 hộp pháo loại 36 trụ với giá 450.000 đồng mỗi hộp của

một người dân không biết tên tuổi, địa chỉ cụ thể để sử dụng dịp lễ Noel. Đến khoảng 15 giờ 15' cùng ngày khi H điều khiển ô tô BKS 73A-106.88 chở pháo đến địa phận thuộc thôn Nam Năm, Cự Năm, Bồ Trạch thì bị lực lượng Công an huyện Bồ Trạch bắt quả tang thu giữ tang vật và phương tiện.

Kết luận giám định số 114/GĐ-PC09 ngày 05/01/2019 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Bình kết luận: 09 (chín) khối hình hộp lập phương thu giữ tại phương tiện của Trương Thị Hiền là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (có chứa thuốc pháo và khi đốt có gây tiếng nổ), có khối lượng 10,9 kg (mười phẩy chín kilôgam) (BL 13, 17, 30-34, 50-52)

Vật chứng vụ án: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bồ Trạch thu giữ 09 (chín) hộp pháo hình hộp lập phương, bên ngoài có chữ DM, 36 shots, GOOD LUCK, made in china, có số A8512, xung quanh hộp có nhiều hình pháo hoa, trên hộp có màu vàng và nhiều dòng chữ DM được đựng trong 01 thùng cát tông bên ngoài được bọc bằng túi nilon màu đen, có khối lượng 10,9 kg, sau khi giám định Phòng KTHS Công an tỉnh Quảng Bình đã trả lại cho Cơ quan CSĐT Công an huyện Bồ Trạch 08 (tám) hộp pháo có khối lượng 9,62 kg, hiện chưa xử lý. Thu giữ 01 ô tô nhãn hiệu KIA, màu trắng, BKS 73A-106.88, đã xử lý trả lại cho Trương Thị Hiền (BL 15, 18-20)

Quyết định Truy tố theo thủ tục rút gọn số: 01/QĐ-VKSBT ngày 22/01/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bồ Trạch truy tố Trương Thị H về tội “Vận chuyển hàng cấm” theo quy định tại điểm c khoản 1, Điều 191 BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017. Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1, Điều 191 BLHS; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017 đề nghị xử phạt bị cáo mức án từ 09 tháng đến 12 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 18 tháng đến 24 tháng.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017 và Điều 106 BLTTHS đề nghị tịch thu tiêu huỷ 08 (tám) hộp pháo hình hộp lập phương, bên ngoài có chữ DM, 36 shots, GOOD LUCK, made in china, có số A8512, xung quanh hộp có nhiều hình pháo hoa, trên hộp có màu vàng và nhiều dòng chữ DM được đựng trong 01 thùng cát tông bên ngoài được bọc bằng túi nilon màu đen, có khối lượng 9,62 kg hoàn lại sau giám định. Miễn áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo và tuyên buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định pháp luật.

Tại phiên toà người làm chứng anh Nguyễn Văn C cam đoan khai nhận: Tôi chỉ xin đi nhờ xe của H để đi về nhà. Khi lên xe tôi ngồi ở ghế phía trước và H không nói gì về việc chở pháo ở hàng ghế sau. Sau khi lực lượng chức năng ra lệnh dừng phương tiện kiểm tra, tôi mới biết H chở pháo sau xe và đứng ra làm chứng toàn bộ sự việc phạm tội của bị cáo H.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo nhận thấy hành vi phạm tội của mình đã gây ra là vi phạm pháp luật, nên rất ăn năn hối cải và mong Hội đồng xét xử xem xét hoàn cảnh gia đình, đang nuôi con nhỏ chưa được 05 tháng tuổi nên mong được hưởng chính sách khoan hồng của Pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định về thủ tục rút gọn được quy định tại chương XXXI của Bộ Luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng các quy định của pháp luật.

[2] Về hành vi phạm tội và tội danh: Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ quá trình thực hiện hành vi phạm tội đúng như nội dung Quyết định của Viện kiểm sát đã truy tố; phù hợp với biên bản phạm tội quả tang, lời khai của người làm chứng, tang vật vụ án được thu giữ cũng như các tài liệu, chứng cứ khác đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án, đã được thẩm tra tại phiên tòa. Vì vậy, HĐXX có đủ cơ sở xác định: Do thiếu hiểu biết pháp luật, Trương Thị H đã hỏi mua 09 hộp pháo với giá 450.000 đồng mỗi hộp của một người dân không biết tên tuổi, địa chỉ cụ thể ở thánh địa La Vang, tỉnh Quảng Trị để mang về sử dụng vào dịp lễ Nôen. Theo Kết luận giám định số 114/GĐ-PC09 ngày 05/01/2019 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Bình kết luận: 09 (chín) khối hình hộp lập phương thu giữ tại phương tiện của Trương Thị H là pháo có đầy đủ đặc tính của pháo nổ (có chứa thuốc pháo và khi đốt có gây tiếng nổ), có khối lượng 10,9 kg (*mười phẩy chín kilôgam*).

Với hành vi vận chuyển hàng cấm có khối lượng như trên của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vận chuyển hàng cấm” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 191 của BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm, trực tiếp xâm phạm đến lĩnh vực quản lý Nhà nước về hàng cấm lưu hành, thể hiện ý thức xem thường pháp luật, gây mất an ninh, trật tự tại địa phương. Do đó, Quyết định của Viện kiểm sát và bản luận tội của Kiểm sát viên tại phiên tòa, truy tố bị cáo theo tội danh và điều luật nêu trên là có căn cứ, đúng quy định pháp luật.

[3] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo:

Bị cáo là người đã trưởng thành, có đủ năng lực trách nhiệm hình sự và am hiểu xã hội, pháp luật nhất định, tuy nhiên chỉ vì ham vui mà xem thường pháp luật nên cố ý phạm tội. Do đó, cần phải xử phạt bị cáo một mức án đủ

ng nghiêm, mới có đủ tác dụng giáo dục, răn đe đối với bị cáo và nhằm ngăn ngừa, phòng chống hành vi tàng trữ, vận chuyển trái phép pháo nổ đang có chiều hướng ngày càng gia tăng trên địa bàn.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng TNHS được thể hiện về nhân thân không có tiền án, tiền sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ: Xét trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên toà, bị cáo đã có thái độ thành khẩn trong khai báo, tỏ rõ sự ăn năn hối cải, bị cáo phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; đang nuôi con nhỏ chưa đầy 05 tháng tuổi. Trong quá trình sinh sống, bị cáo đã có nhiều hoạt động tốt, trực tiếp vận động các cá nhân hảo tâm quyên góp lương thực, nước uống ủng hộ bà con trong xã khi bị bão lũ, việc làm này của bị cáo được ban lãnh đạo Thôn 4 Thanh sen và UBND xã Phúc Trạch xác nhận đúng thực tế. Ngoài ra, ngày 04/5/2016 bị cáo H còn tham gia đưa người bị thương đi cấp cứu do điện giật là anh Nguyễn Văn H con ông Nguyễn Văn T ở Thôn 3 Phúc Khê, xã Phúc Trạch, Bố Trạch. Với những tình tiết như trên, bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ TNHS được quy định tại các điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017.

Xét thấy, bị cáo có nhân thân tốt, nơi cư trú rõ ràng, có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, có khả năng tự cải tạo. Do đó, HĐXX cân nhắc áp dụng Điều 65 BLHS, xử phạt bị cáo mức hình phạt tù nhưng cho hưởng án treo theo như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên toà là đã có đủ tác dụng giáo dục, răn đe đối với bị cáo và thể hiện được chính sách khoan hồng của pháp luật Nhà nước, tạo điều kiện cho bị cáo tự sửa chữa khắc phục sai phạm và có thời gian chăm sóc con nhỏ.

[6] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 4 Điều 191 BLHS năm 2015 thì *“Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 10.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng...”*. Tuy nhiên, xét thấy bị cáo với nghề nghiệp làm ruộng, thu nhập không ổn định cho nên Hội đồng xét xử quyết định miễn áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về xử lý vật chứng: Đối với 08 (tám) hộp pháo hình hộp lập phương, bên ngoài có chữ DM, 36 shots, GOOD LUCK, made in china, có số A8512, xung quanh hộp có nhiều hình pháo hoa, trên hộp có màu vàng và nhiều dòng chữ DM được đựng trong 01 thùng cát tông bên ngoài được bọc bằng túi nilon màu đen, có khối lượng 9,62 kg hoàn lại sau khi giám định là tang vật vụ án thu giữ tại bị cáo Hiên là hàng cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 ô tô nhãn hiệu KIA, màu trắng, BKS 73A-106.88 do Trương Thị H đứng tên sở hữu; quá trình điều tra đã xác định ô tô trên hiện đang thế chấp tại Ngân hàng TMCP Bắc Á, việc bị cáo sử dụng phương tiện vận chuyển pháo đem về sử dụng không có động cơ, mục đích từ trước và không vì lợi nhuận, sự việc phạm tội của bị cáo phía Ngân hàng không biết nên Viện kiểm sát đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe cho bị cáo nhằm đảm bảo thực

hiện nghĩa vụ trả nợ cho Ngân hàng theo hợp đồng là có cơ sở nên HĐXX không xem xét.

[8] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[9] Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm c Khoản 1 Điều 191; điểm i, s Khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 BLHS năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017; Các Điều 456, 457, 462, 463 của Bộ Luật tố tụng hình sự năm 2015.

1. Tuyên bố bị cáo Trương Thị H phạm tội “Vận chuyển hàng cấm”.

- Xử phạt: Trương Thị Hiền 09 (chín) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 (mười tám) tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Trương Thị H cho UBND xã Phúc Trạch, huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách của án treo. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Khoản 1 Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

“Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo”

Miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

2. Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 của Bộ Luật hình sự năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017 và Điều 106 của Bộ Luật tố tụng hình sự quyết định: Tịch thu tiêu huỷ 08 (tám) hộp pháo hình hộp lập phương, bên ngoài có chữ DM, 36 shots, GOOD LUCK, made in china, có số A8512, xung quanh hộp có nhiều hình pháo hoa, trên hộp có màu vàng và nhiều dòng chữ DM được đựng trong 01 thùng cát tông bên ngoài được bọc bằng túi nilon màu đen, có khối lượng 9,62 kg hoàn lại sau khi giám định.

Tang vật nêu trên hiện có tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bố Trạch, có đặc điểm, số lượng như biên bản giao nhận vật chứng ngày 28/01/2019 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Bố Trạch và Chi cục thi hành án dân sự huyện Bố Trạch.

3. Án phí hình sự sơ thẩm: Áp dụng Điều 136 BLTTHS và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án:

- Buộc bị cáo Trương Thị H phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm để sung công quỹ Nhà nước.

4. Quyền kháng cáo: Án xử công khai, báo cho bị cáo có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (29/01/2019).

Nơi nhận:

- TAND tỉnh QB;
- VKSND tỉnh QB;
- Sở Tư pháp tỉnh QB;
- VKSND huyện Bồ Trách;
- CA huyện Bồ Trách;
- Chi cục THADS huyện Bồ Trách;
- UBND xã Phúc Trách;
- Bị cáo;
- Lưu: HSVA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Trần Trung Thành